

ಧ್ಯೇಸಲೋನಿಕದವರಿಗೆ ಬರೆದ ಮೊದಲನೆ ಪತ್ರ

1 ತಂದೆಯಾದ ದೇವರಲ್ಲಿಯೂ ಮತ್ತು ಪ್ರಭುವಾದ ಯೀಎಸ್ ಕ್ರಿಸ್ತನಲ್ಲಿಯೂ ಇರುವ ಧ್ಯೇಸಲೋನಿಕದವರ ಸಭೆಗೆ ಹೆಲಾನು, ಸಿಲಾನಾನು, ಮತ್ತು ಕಿಮೋಥೆಯನು ಬರೆಯುವ ವರ್ತು. ದೇವರ ಕೃಪೆಯೂ ಈಾಂತಿಯೂ ನಿಮಗಿರಲಿ.

ಧ್ಯೇಸಲೋನಿಕದವರ ಜೀಜವನ ಮತ್ತು ಸಂಖಿ

² ದೇವರಿಗೆ ವಾರ್ಧನೆ ಮಾಡುವಾಗ ನಿಮ್ಮನ್ನು ಯಾವಾಗಲೂ ಜ್ಞಾನಿಕೆರೆಂದು ನಿಮ್ಮಲ್ಲಿರ ವಿವರದಲ್ಲಿ ದೇವರಿಗೆ ಕೃತಜ್ಞತಾನುತ್ತಿ ಮಾಡುತ್ತೇವೆ. ³ ನಿಮ್ಮ ತಂದೆಯಾದ ದೇವರಿಗೆ ವಾರ್ಧನೆ ಮಾಡುವಾಗ ನಿಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆಯ ಮತ್ತು ಶ್ರೀತಿಯ ಫಲವಾಗಿ ಮಾಡಿದ ಕಾರ್ಯಗಳಿಗಾಗಿಯೂ ನಿಮ್ಮ ಪ್ರಭುವಾದ ಯೀಎಸ್ ಕ್ರಿಸ್ತನಲ್ಲಿ ನಿಮಗಿರುವ ನಿರಿಇಂದ ನೀವು ದ್ವಾರಾಗಿರುವ ಪ್ರಾರ್ಥನೆಯಿಲೂ ನಾವು ಅತನಿಗೆ ಯಾವಾಗಲೂ ಕೃತಜ್ಞತಾನುತ್ತಿ ಮಾಡುತ್ತೇವೆ. ⁴ ಸಹೋದರ ಸಹೋದರಿಯರೇ, ದೇವರು ನಿಮ್ಮನ್ನು ಶ್ರೀಸಿಸುತ್ತಾನೆ. ಅತನು ನಿಮ್ಮನ್ನು ತನ್ನವರನ್ನಾಗಿ ಆಸಿಕೊಂಡಿದ್ದಾನೆಂಬುದೂ ನಮಗೆ ತಿಳಿದಿದೆ. ⁵ ನಿಮಗೆ ಸುಖಾರ್ಥಯನ್ನು ಶಕ್ತಿಯಿಂದೆ ತಂದಿದ್ದೇವೆ. ಕೇವಲ ನುಡಿಗಳನ್ನು ಬಳಸದೆ ಅದನ್ನು ವರಿತ್ತಾತ್ಮನಿಂದನೆಯೂ ಮತ್ತು ಅದು ಸಕ್ತವೆಂಬ ನಿಶ್ಚಯ ಜ್ಞಾನದೊಡನೆಯೂ ತಂದಿದ್ದೇವೆ. ಇದಲ್ಲದೆ ನಾವು ನಿಮ್ಮೊಡನೆ ಇದ್ದಾಗ ನಿಮ್ಮೋಂಸ್ಟ್ರೇರ ಹೇಗೆ ಜೀವಿಸಿದೆವು ಎಂಬುದು ನಿಮಗೆ ತಿಳಿದಿದೆ. ನಿಮಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡುವುದಕ್ಕಾಗಿ ಹಾಗೆ ಜೀವಿಸಿದೆವು. ⁶ ನೀವು ನಿಮ್ಮನ್ನು ಪ್ರಭುವನ್ನು ಅನುಸರಿಸಿದಿರಿ; ಬಹಳ ಹಿಂಣಿಯನ್ನು ಅನುಭವಿಸಿದಿರಿ; ನಿಮ್ಮ ಉಪದೇಶವನ್ನು ನೀವು ಸಂತಸಿದಿಂದ ಒಪ್ಪಿಕೊಂಡಿರಿ. ವರಿತ್ತಾತ್ಮನೇ ನಿಮಗೆ ಆ ಸಂತಸವನ್ನು ನೀಡಿದನು. ⁷ ಮರ್ಕೆದೋನಿಯ ಮತ್ತು ಅಬಾಯದಲ್ಲಿನ ನಂಬಿಗ್ನಾರಿಗೆಲ್ಲಾ ನೀವು ವಾದಿರಿಯಾದಿರಿ. ⁸ ಪ್ರಭುವಿನ ಉಪದೇಶವು ಮರ್ಕೆದೋನಿಯ ಮತ್ತು ಅಬಾಯದಲ್ಲಿ ನಿಮ್ಮಿಂದ ಪ್ರಜಾರವಾಯತ್ತ. ಇದಲ್ಲದೆ ದೇವರ ಮೇಲಿನ ನಿಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆಯು ಎಲ್ಲಾ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ತಿಳಿದುಬಂದಿತು. ಅದುದರಿಂದ ನಿಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆಯು ಬಗ್ಗೆ ಏನೂ ಹೇಳಬೇಕಾಗಿಲ್ಲ. ⁹ ನಾವು ನಿಮ್ಮೊಡನೆ ಇದ್ದಾಗ ನಿಮ್ಮ ನೀವು ನಿಮ್ಮನ್ನು ಬೋಧನೆಯನ್ನು ಹೃತ್ಯಾವ ಕಾರಣ ವಾಯತ್ತ. ಇದಲ್ಲದೆ ದೇವರ ಮೇಲಿನ ನಿಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆಯು ಎಲ್ಲಾ ಕಡೆಗಳಲ್ಲಿಯೂ ತಿಳಿದುಬಂದಿತು. ಅದುದರಿಂದ ನಿಮ್ಮ ನಂಬಿಕೆಯು ಬಗ್ಗೆ ಏನೂ ಹೇಳಬೇಕಾಗಿಲ್ಲ. ¹⁰ ದೇವ ಕುರಾತಾಗಿಯೂ ಅಲ್ಲಿನ ಜನರಲ್ಲಿರು ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ. ಕುರಾತಾಗಿಯೂ ಅಲ್ಲಿನ ಜನರಲ್ಲಿರು ತಿಳಿಸುತ್ತಾರೆ. ¹¹ ದೇವ ಕುರಾತಾಗಿನ ಪರಿಷಾರನು ಪರಲೋಕದಿಂದ ಬರುವುದನ್ನು ಎದುರು ನೋಡುವುದಕ್ಕಾಗಿ ನೀವು ಹಾಗೆ ಮಾಡಿದಿರಿ. ದೇವರೇ ಆ ಕುರಾತಾಗಿನ ಸತ್ತವರೋಖಗಿಂದ ಜೀವಂತವಾಗಿ ಮೇಲ

ಕೆಬ್ಬಿಸಿದನು. ಆತನೇ ಯೀಎಸ್. ಮುಂದೆ ಬರುವ ದೇವರ ಕೊಂಡ ತೀರ್ಮೀನಿಂದ ನಿಮ್ಮನ್ನು ರೆಸ್ಟಿಸುವವನು ಆತನೇ.

ಧ್ಯೇಸಲೋನಿಕದವರ ಹೌಲಣ ಕಾರ್ಯ

2 ಸಹೋದರ ಸಹೋದರಿಯರೇ, ನಾವು ನಿಮ್ಮಲ್ಲಿಗೆ ಬಂದಂತು ಪ್ರಥಮಗಳಲ್ಲಿ ಎಂಬುದು ನಿಮಗೆ ತಿಳಿದಿದೆ. ² ನಿಮ್ಮಲ್ಲಿಗೆ ಬರುವುದಕ್ಕೆ ಮೊದಲೇ ಫಿಲಿಪ್ಪಿಯಲ್ಲಿ ಹಿಂಣಿಯನ್ನು ಅನುಭವಿಸಿದೆವು. ಅಲ್ಲಿಯ ಜನರು ನಿಮ್ಮ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿ ಕಿಟ್ಟಿದ್ದನ್ನು ಹೇಳಿದರು. ಅದಲ್ಲವೂ ನಿಮಗೆ ತಿಳಿದಿದೆ. ನಿಮ್ಮ ಬಳಿಗೆ ಬಂಡಾಗ, ಅನೇಕ ಜನರು ನಮಗೆ ವಿರುದ್ಧವಾಗಿದ್ದರು. ಅದರೆ ದ್ಯುರ್ಬಿದಿಂದ ಇರಲು ಮತ್ತು ನಿಮಗೆ ಸುವಾರ್ತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸಲು ದೇವರು ನಮಗೆ ಸಹಾಯ ಮಾಡಿದನು. ³ ನಿಮ್ಮ ಬೋಧನೆಯು ತಪ್ಪಿಲ್ಲ ಅಲ್ಲ, ಮತ್ತು ಅಶ್ವದಾವಾದ ಉದ್ದೇಶ ನಿಮ್ಮ ಹೊಂದಿಯು ಇಲ್ಲ, ಮತ್ತು ನಿಮ್ಮನ್ನು ಮೋಸೊಳಿಸುವ ಪ್ರಯತ್ನವೂ ಅಲ್ಲ. ⁴ ನಾವು ಸುವಾರ್ತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸುತ್ತೇವೆ. ಹೆಂದರೆ ದೇವರು ನಿಮ್ಮನ್ನು ಪರಿಶೋಧಿಸಿದ್ದಾನೆ ಮತ್ತು ಸುವಾರ್ತೆಯನ್ನು ತಿಳಿಸಲು ನಿಮ್ಮನ್ನು ನೇಡಿಸಿದ್ದಾನೆ. ಆದುದರಿಂದ ಜನರನ್ನು ಮೆಚ್ಚಿಸಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸದೆ ನಿಮ್ಮ ಹೃದಯ ಗಳನ್ನು ಪರೀಕ್ಷಿಸುವಾತಾನಾದ ದೇವರನ್ನೇ ಮೆಚ್ಚಿಸಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸುತ್ತೇವೆ.

⁵ ನಿಮ್ಮ ಬಗ್ಗೆ ದ್ಯುಯದನ್ನು ಹೇಳಿ ನಿಮ್ಮನ್ನು ಮರಳು ಮಾಡಬೇಕೆಂದು ನಾವೆಂದೂ ಪ್ರಯತ್ನಿಸಿಲ್ಲವೆಂಬುದು ನಿಮಗೆ ತಿಳಿದಿದೆ. ನಾವು ನಿಮ್ಮ ಹಣವನ್ನು ಕಸಿದೆಕೊಳ್ಳಲು ಪ್ರಯತ್ನಿಸಿಲ್ಲ; ನಿಮ್ಮ ಸ್ವಾರ್ಥವನ್ನು ಮರೊಮಾಡಿಕೊಂಡ ವೇಶಧಾರಿಗಳಿಗಿಲ್ಲ. ಇದು ನಿಂದವೆಂಬುದು ದೇವರಿಗೆ ತಿಳಿದಿದೆ. ⁶ ಜನರಿಂದ ಬರುವ ವಾನಮಯಾದೆಗಳನ್ನು ನಿಮ್ಮಿಂದಾಗಲಿ ಇತರ ಜನರಿಂದಾಗಲಿ ನಾವೆಂದೂ ಬಯಸಿಲ್ಲ. ⁷ ನಾವು ಶ್ರೀಸ್ತನ ಅಪವ್ಯಾಸದಿಲ್ಲ. ನಾವು ನಿಮ್ಮೊಡನೆ ಇದ್ದಾಗ, ನಿಮ್ಮಿಂದ ದುಡಿಸಿ ಕೊಳ್ಳಲು ನಿಮ್ಮ ಅಧಿಕಾರವನ್ನು ಬಳಸಬಹುದಾಗಿತ್ತು. ಆದರೆ ನಿಮ್ಮೊಡನೆ ಬಹಳ ಸಾಕ್ಷಿಕಾರಿದೆವು. ತಾಯಿಯ ತನ್ನ ಸ್ವಂತ ಚಿಕ್ಕ ಮಂಜುಳನ್ನು ಎಚ್ಚರಿಕೆಯಂದ ನೋಡಿಕೊಳ್ಳಲುವಂತೆ ನಾವು ನಡೆದುಕೊಂಡೆವು. ⁸ ನಿಮ್ಮನ್ನು ಬಹಳವಾಗಿ ಪ್ರೀತಿಸಿದೆವು. ಆದುದರಿಂದ ದೇವರ ಸುವಾರ್ತೆಯನ್ನು ನಿಮ್ಮಿಂದಿನ್ನೆಲ್ಲೆ ಇವೆ. ನಿಮಗೆ ದೇವರ ಸುವಾರ್ತೆಯನ್ನು ಉಪದೇಶಿಸಿದಾಗ ನೀವು ನಮಗೆ ವೇತನ ನೀಡುವಂತೆ ನಿಮ್ಮ ಮೇಲೆ ಭಾರ ಹಾಕಬಾರ

దేందు హగలీరుటు దుకిదు జీవెన నాగిసిద్దువు.¹⁰ విత్స్వి గజాద నివ్యోడునే నావిద్భూగ్ తప్పిల్లదవరాగియూ పరిశుద్ధరాగియూ మత్తు నిదోరణఃగజాగియూ జీవి సిద్దైపు. ఇదు నిజవెంబుదు నిముగూ తిళిదిదే మత్తు దేవరిగూ తిళిదిదే.¹¹ తందెయు తను స్పూతమవ్యక్తించుడునే నాదేదుకొళ్పువంతే నిమ్మల్లి ప్రతియోబ్రదోదనేయూ నాదేదుకొండేవెంబుదు నిముగి తిళిదిదే.¹² నిమ్మన్న బల గోళిసిద్దు మత్తు సంతేషిద్దువు. నిమ్మన్న తన్న రాజుక్కు మహిమగూ కరెద దేవరిగాగి యోగ్వ్యాద రితియల్లి జీవిసిరి ఎందు నాపు నిమగి తిళిసిద్దువు.¹³ నీఎవు దేవర సందేశవన్ను స్వీకరిసికోండడ్కుగ్రి దేవరిగే యావాగలూ కృత్పుత్తాస్తు సల్లిస్తేచేవె. నీఎవు ఆ సందేశవన్ను నమ్మింద కేళి, అదన్న దేవర వాక్యదంపి ఒఖికోండిరే హోరుపు మానపన వాగ్గేళిందల్. అదు నిజవాగియూ దేవర సందేశి. ఆ సందేశిపు సంబువవరాద నిమ్మల్లి కాయుమాడుత్తె. ¹⁴ సహోదర సహోదరియురే, నీఎవు జుదేయదల్లిరువ దేవర సభిగాళంతిద్దీరి. క్రిస్త యీఎనువినల్లి విత్స్వసిచ్ఛిరువ అవరు ఇతర యీకుండ రింద హింసిస్టప్పట్టరు. అదే రీతియల్లి నీఎవు నిమ్మ దేశద ఇతర జనరింద హింసిస్టప్పపరాగిద్దీరి. ¹⁵ ఆ యీకుండరు ప్రభువాద యీఎనువన్ను ప్రవాదిగాళన్ను కోండుకాశిదరు. తమ్మ దేశదింద (బుదేయ) నమ్మన్న బలపంతవాి హోరగిచ్ఛిరువ. అవరు దేవరిగి మీచ్ఛికే యాద జనరాగిరల్ల. అవరు జనరెల్లర విరుద్ధవాగిద్దరు.

¹⁶ కౌదు, యీకుండ్రల్లదవరిగి రష్టో నీఇడువ సువాతేయన్ను నాపు లథపేశితిసదంతే నమ్మన్న తడేయలు అవరు ప్రయత్నిసిదరు. హిగే అవరు తమ్మ వాపగళిగే మత్తమ్మ వాపగళన్ను కూడిస్తెద్దురే. కోనేగి, దేవర కోఎవు అవర మేలి బరుత్తె.

ధీసలోనికదపరస్న మత్తే సోఇలు పౌలన ఆస

¹⁷ సహోదర సహోదరియురే, నిమ్మింద స్ఫూర్తాల అగలికోగిద్దువు. (నాపు నిమ్మిడెనే జరల్లిల్, ఆదరే నమ్మ అలోఇచెనగళు నిమ్మిడెనే ఇన్నా ఇవ.) నిమ్మన్న సోఇలు అత్యాసేయింద బహచ ప్రయుచ్ఛిప్పువు.¹⁸ కౌదు, నాపు నిమ్మల్లిగి బరబేందిద్దువు పౌలనాద నాను, నిజవాగియూ అనేక సల బరలు ప్రయత్నిసిదను, ఆదరే నమ్మన్న స్తేతానున నిల్లిసిదను.¹⁹ నమ్మ ప్రభువాద యీఎను క్రిస్తను ప్రత్యక్ష్మనాదాగ నాపు హగలీశోళ్చువ నమ్మ నిరీశే, నమ్మ సంతోషం నిమ్మ నిమ్మాం నిమ్మ నిమ్మ నిరీశే అగిద్దీరి. ²⁰ నిజవాగియూ నీవే నమ్మ సంతోషం మత్తు గౌరవవాగిద్దీరి.

3 నాపు నిమ్మ బళిగి బరలాగల్ల, ఆదరే ఇన్న కహ్సుక్కాల కాయలు బహచ కష్టకరవాగిదే. ²¹ ఆదుదరింద అథేన్సినల్లి ఉళిదుకొండు తిమోధేయన్ను నిమ్మ బళిగి కశ్చిసలు తేమానిసిద్దువు. తిమోధే

యను నమ్మ సహోదర. అవను దేవరిగోఎస్యుర నమ్మిడెనే కేలస మాడుత్తెద్దునే. క్రిస్తన విషయవాద సువాతేయన్ను జనరిగి తిళిసలు అవను నమగి సంకాయ మాచుత్తెద్దునే నిమ్మ నంబిశెయన్ను బలగోళసలు మత్తు నిమ్మన్న సంతేసలు తిమోధేయన్ను కశ్చిసిద్దేవే. ³ నమగిగ బందిరువ కష్టగాళింద నిమ్మల్లి యారూ తళమళగోళ్చుబారదందు తిమోధేయన్ను కశ్చిసిద్దేవే. నమగి ఇంధా కష్టగ్లు బరలేబేందు నిమగి తిళిదిదే. ⁴ నాపు నిమ్మిడనిద్దుగ్, నావేల్రూర హింసయన్న అను, భవిషబేకాగుత్తదెయింద నిమగి తిళిసిద్దువు. నాపు హేళి దంతయే అదు సంబుషిశు ఎంబుదు నిమగి తిళిదిదే. ⁵ నిమ్మ నంబిశెయ బగ్గె తిళిదుకోళ్చేబేంబ కారణ దిందలే నాను తిమోధేయన్ను నిమ్మ బలగీ కశ్చిసిదెను. ఇన్నా హచ్చుకొల కాయలు నాధ్యవిల్లపేనిసిద్దీరిందలే నాను అవనెన్న కశ్చిసిదెను. జనరస్సు తోధిగలే భళ పడిసువ స్తేతానున నిమ్మన్న తాగాలే తోధినగాళింద సోఱిసిరపుచెంబ భయ ననిగిత్త, బందువేళి, కాగేనాదరం ఆగిద్దరే నమ్మ ప్రయాసపేల్లు నిరథస వగుత్తిత్తు. ⁶ ఆపర తిమోధేయను నిమ్మింద నమ్మ బళిగి కింతిరుగి బందాగ, నిమ్మ నంబిశెయ మత్తు ప్రీతియ బగ్గె శుభవాతేయన్ను నమగి హేళిదను. నీఎవు యావాగలు నమ్మన్న జ్ఞాప్తిశెయకోళ్చువిరింతలు నమ్మన్న మత్తే నోఇలు అత్యాసేయింద జిద్దీం. ⁷ సహోదర సహోదరియురే, నిమ్మ నంబిశెయ దేయియింద నిమ్మ విషయదల్లి సంతేషి కోండెవు. నమగి బహచ తోందరెయిద్దరూ హింసియిద్దరు అదరశేయాయితు. ⁸ నీఎవు ప్రభువినల్లి బలవాగిద్దరే, నమ్మల్లి జీవ తుంబించిరువుదు. ⁹ నిమ్మ నిబుత్తిదిం దేవర సమ్మించియల్లి బహచ తహితరాగిద్దేవే! ఆద్దరింద నిమ్మ విషయదల్లి దేవరిగే కృత్పుత్తానుత్తి సల్లిస్తే నమగి నిమ్మ నిమ్మ నిబుత్తిదిం దేవర సమ్మించియల్లి కృత్పుత్తానుత్తి సల్లిస్తే నమగి హేగే నాధ్యవాదిత్తు? ¹⁰ హగలీరు నిమ్మ విషయదల్లి బహచవాి ప్రాధినే మాచుత్తెద్దేవే. నిమ్మన్న కణ్ణరై కండు నిమ్మ నంబిశెయల్లిరువ కుండచోరతి గాళన్న నిబారిసచేబేందు దేవరల్లి హగలీరులు ప్రాధిను త్రిద్దేవే.

¹¹ నాపు నిమ్మ బళిగి బరలు మాగవన్న సరాగ గొళిసువంతే నిమ్మ తందెయాద దేవరిగూ ప్రభువాద యీఎను విషయిగిశి ప్రాధినుత్తేవే. ¹² నాపు నిమ్మన్న ప్రీతిసు వంతే నిమ్మ ప్రీతియు వృద్ధియాగి బచ్చుబ్బరమీలయిలు ఇతర జనరెల్లర మేలయిలు హచ్చుగల్లిందు ప్రభువినల్లి ప్రాధినుత్తేవే. ¹³ నిమ్మ వృద్ధయగలుగల్లిందు హగలీరులు ప్రాధినుత్తేవే. నిమ్మ వృద్ధయగల్లిందు హగలీరులు ప్రాధినుత్తేవే. నిమ్మ వృద్ధయగల్లిందు హగలీరులు ప్రాధినుత్తేవే.

ದೇವರನ್ನ ಹಷ್ಟ ಗೊಳಿಸುವ ಜೀವನ

4 సహోదర సహోదరియే, ఈగి నిమగీ ఇరట కెలవు విభాగిల్నా తీశుసుతేనే. దేవరన్ను మెళ్ళి నుండి కేగే జీవిసబేచేందు నిమగి కలిసిద్దేవ. నీఎ అదే రీతియల్లి జీవిసుక్కిరువిరి. అదే రీతియల్లి ఇన్నొ కేళ్ళు నమప్రస్తావాగి జీవిసబేచేందు నావు నిమ్మన్ను తీస్తనన్నీ కేళ్ళిశోళ్ళుతేవే మధు ప్రొత్తాస్తాసుతేవే. ² నీఎ యావ కాయింగిల్ను మాడబేచేందు నావు నిమగి హేళ్లిదివో అవగిళ్లు నిమగి తిళ్లించే ఇప్ప. వెళు యిసునిన అధికార దింద నావు ఆ సంగితగిల్ను నిమగి కేళ్లిదివు. ³ నీఎ వపిత్తురాగిరబేచేంబుదు దేవర చిత్తవాగిద. ఆదు దరింద నీఎ ల్యోగిక వాగశీంద దూరివరి. ⁴ నిమ్మల్లి ప్రతియోబ్బరు నిమ్మ స్థం దేహగిల్ను కశోటియల్లి ఇచ్ఛకోళ్ళబేచేంబుదు దేవర అపేళ్లే. నిమ్మ దేహవన్ను వపిత్తువాద మాగాదలి బళిసిదరే, దెంరిగి గౌరవన్ను నీఇందంగువుపు. ⁵ నిమ్మ దేహవన్ను ల్యోగిక వాగశీ గాని బళసబేళి. దేవరన్ను తీశియద జనరు తమ్మ దేహ గిల్ను అదట్చే బళసుతూరే. ⁶ ఈ విషయదల్లి నిమ్మల్లి యారూ కృత్తనన్నీ సహోదరానాదవనిగి కేడు మాడ బారద మత్తు వంజిసబారదు. నావు ఆగాగలే నిమగి కేళించంతే మత్తు ఎళ్ళరికి నీఇందంతే ఇవెల్లవ్యాగి విషయ దల్లి దేవరు దండిసుత్తానే. ⁷ దేవరు నమ్మన్ను పరిశుద్ధ రాగి జీవిసుపుద్దే కరెదిద్దుని. నావు పాపదల్లి జీవిసలు ఆతసు ఇష్టపుపుదిల్ల. ⁸ ఆమదరింద ఈ ఉపదేశవన్ను అనుసరిసదవను అవిధీయనాగిరువుదు దేవరిగే హోరుప మానవనిగల్ల. నమగి తన్న వపిత్తుతన్నన్ను నీఇందాతను దేవరే. ⁹ తీస్తనన్నీ సహోదర సహోదరియ రన్ను కేగే తీఇసబేచేంబుదర బగ్గె నావు నిమగి బరియువ అప్పత్తకెయిల్ల. ఒబ్బరన్నోబ్బరు కేగే తీఇసబేచేంబుదన్ను ఆగాగలే దేవరు నిమగి కలిసిద్దానే. ¹⁰ మహాదూసానియదల్లిరువ సహోదర సహోదరియ రన్నోబ్బరన్ను నీఎ నిజవాయిలూ తీఇసుక్కిర్దిఏ. అవరన్ను ఇన్నూ కేళ్ళిభూగి నీఎ తీఇసబేచేందు నావు నిమ్మన్ను ప్రొత్తాస్తాసుతేవే. ¹¹ థాంకియింద జీవిసలు నిమ్మిందా దప్ప పుయిక్కిసిరి. నిమ్మ స్ప్యం వ్యాఖారద మేల్లిశ్శారణే యన్ను నోఇకోళ్ళి నిమ్మ క్షేమారి కెలస మాడబేచేందు నావు ఆగాగలే నిమగి హేళ్లిద్దేవే. ¹² నీఎ హీగే మాకిదరే, విఘ్నిగిళల్లిద దపరు నిమ్మ జీవితద రీతియన్న శండు నిమ్మన్ను గౌరిపుశుతూరే. అల్లదే నిమ్మ ఆగుతేగిళ పూర్యేగాని నీఎ బీరేయవరన్ను అవలంబిసికోళ్ళవ అప్పత్తకెయిలూ ఇరువుదిల్ల.

ವ್ಯಾಖ್ಯಾನ ಬರುವಿಕೆ

¹³ ಸಹೋದರ ಸಹೋದರಿಯರೇ, ಸತ್ತಹೋದ ಜನರ ಬಗ್ಗೆ ನೀವು ತಿಳಿದುಕೊಳ್ಳಬೇಕೆಂಬುದು ನಮ್ಮೆ ಅವೇಕ್ಕೆ.

నిరీక్షే యల్లద జనరంతి నీపు దుఃఖదిందిరువుదు ననుగే ఇచ్ఛావిల్ల.¹⁴ యీసు సత్తుహోదనెంద నూవు నంబుతేఇవే. ఆదరే యీసు మతే జీవంతవారి ఎవుఢు బందనేంటుదన్ను నావు నంబుతేఇవే. కాగియీ యీసువినల్లి విశ్వాపేచిక్కు సత్తుహోదవరస్స దేవరు ఆతన జొతెయుల్లి కారెదు కొండు బరువను.¹⁵ ఈగ నావు నిముగి హేశుత్తిరువుదు ప్రభువిన స్వర్ణ సందేశవన్నే. ప్రభువు మతే బందాగ ఈగ జేవిసుక్కిరువ నావు ఇన్ను జీవదింద ఇద్దరే నావు ప్రభువిన జొతెయుల్లిరుతేఇవే. ఆదరు సత్తుహోద ఇకరి రిగింతలూ నావు ముందినవరాగుపుదిల.¹⁶ ప్రభువు తానే పరలోకదింద ఇళీదుబరువను. ఆగ ప్రధాన దేవదాతను దేవర తుపుల ద్విస్యోదనే ఆజ్ఞాహోఽమాధువను. కూడలో శ్రీస్తనల్లిరువ సత్తువరు మౌదలు ఎద్దుబరువరు.¹⁷ అనంతర, ఇన్ను జీవదిందుళిదిరువ నావు సత్తువర్లోడనే ఒండుగాడువేపు. ప్రభువన్ను అంతరిక్షదల్లి ఎదురుగొళ్లు నావు మేఘగళ నడువే ఎత్తెల్పుడువేపు. హీగే నావు యామాగలూ ప్రభువినోందిగే ఇరువేపు.¹⁸ ఆధకారం ఈ మాతుగళీంద ఒబ్బరన్నోబ్బర సంతేసిరి.

వ్రభువు వ్రత్తక్కనాగువాగ సిద్ధరాగిరి

5 సహోదర సహోదరియీరే, ఆగ్ నావు కాల మత్తు దినగళ బగ్గె నిమగే బరియువ అవత్తువిల్ల. 2 ప్రభువ వ్రత్తశ్కంఠాగువ దినపు రాత్రికాలదల్లి కళ్ళను బరువంతే ఇద్దశ్కండి బురుతడే ఎంబుద నిమగల్ జీన్నాకి తిళిదిదే. 3¹ “నమగే శాంతియిదే, నావు సురసీతాగిదైఫే” ఎందు జనరు హేఖువాగలేఁ అపరిగే వినాశు గభ్రిణీగే ప్రసవ వేదనే శుంటగువంతే బరుతడే. ఆ జనరు తప్పిశేళ్చల్ లాగువుదిల్ల. 4 ఆదారిసహోదర సహోదరియీరే, నిష్పత్తులినల్లి (వాపదల్) వాసినుత్తిల్ల. ఆ దినపు నిమగే కళ్ళనుంతే ఇద్దక్కిద్దంతే బరువుదిల్ల. 5 నీఎల్లరూ బేళకిగే సేరిదవరు. నిష్పత్తు హగలిగే సేరిదవరు. నావు రాత్రిగాగలి అథవా కెత్తలిగాగలి సేరిదవరల్ల. 6 ఆదుదరింద నావు ఇతర జనరంతరబారదు. నావు నిద్ర మాడువుదే బేడె. నావు ఎళ్ళిరదింద ఇద్దు, నమ్మున్న కంతోఎటియల్లి ఇష్టు కోండిరబేశు. 7 నిద్ర మాడువజనరు రాత్రియల్లి నిద్రిసుత్తారే. కుకిదు అమలేఁరువరు రాత్రియల్లి కుకిదు అమలేఁరుత్తారే. 8 ఆడరి నావు హగలిగే సేరిదవరాద్ద రింద నమ్మున్న కంతోఎటియల్లి ఇష్టుకోశ్చబేశు. నావు నమ్మున్న రసీశేళ్చువురాగ్ని శ్రీఉటియన్నల్లి నంబిశేయన్నల్లి ధరిసిశేళ్చబేశు. రాశేయు నిరీశ్చేయు నమగే శిరస్తూణావాగిరబేశు. 9 దేవరు నమ్మున్న ఆరిసిశేండంద్దు తన్న కోవప్పే గురియాగలి ఎందల్ల. ప్రభువాద యీఎను శ్రిస్తన మంచర నమగే రక్షణియాగలింది దేవరు నమ్మున్న ఆరిసిశేండన. 10 నావు తమ్మొలింగి జీవిస లిందు యీఎను నమగారి సత్తను. యీఎను వ్రత్తశ్కంఠాదాగ, నావు జీవిసిరుత్తే ఏం ఇల్లవే సత్తిరుత్తేచో ఎంబుదు

ముఖ్యవల్ల. ¹¹ఆద్యరింద ఒబ్బరనొస్తూ ఒబ్బరు సంతేసి బలపడిసిరి. ఈగ నీఎ మాచుతిరువుదు అదనే.

ಕೊನೆಯ ಮತ್ತುಗಳು ಮತ್ತು ವಂದನೆಗಳು

²⁵ సహోదర సహోదరియరే, దయమాడి నమగాగి
పూర్తికి సహోదర సహోదరియరన్న సంఖిధిశాగ
వచ్చి వాద ముద్దిట్టు వందిసిరి. ²⁷ ఈ పత్రవన్న సహోదర
సహోదరియరిగల్లా ఓది తిల్సినబేచేందు నాను నిమగే
ప్రభువిన అధికారిదింద హేళ్ళుత్తిద్దునే. ²⁸ ప్రభు యీసు
కిసన కెప్పయి నిషేధించే ఇరలి.

License Agreement for Bible Texts

World Bible Translation Center
Last Updated: September 21, 2006

Copyright © 2006 by World Bible Translation Center
All rights reserved.

These Scriptures:

- Are copyrighted by World Bible Translation Center.
- Are not public domain.
- May not be altered or modified in any form.
- May not be sold or offered for sale in any form.
- May not be used for commercial purposes (including, but not limited to, use in advertising or Web banners used for the purpose of selling online add space).
- May be distributed without modification in electronic form for non-commercial use. However, they may not be hosted on any kind of server (including a Web or ftp server) without written permission. A copy of this license (without modification) must also be included.
- May be quoted for any purpose, up to 1,000 verses, without written permission. However, the extent of quotation must not comprise a complete book nor should it amount to more than 50% of the work in which it is quoted. A copyright notice must appear on the title or copyright page using this pattern: "Taken from the HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™ © 2006 by World Bible Translation Center, Inc. and used by permission." If the text quoted is from one of WBTC's non-English versions, the printed title of the actual text quoted will be substituted for "HOLY BIBLE: EASY-TO-READ VERSION™." The copyright notice must appear in English or be translated into another language. When quotations from WBTC's text are used in non-saleable media, such as church bulletins, orders of service, posters, transparencies or similar media, a complete copyright notice is not required, but the initials of the version (such as "ERV" for the Easy-to-Read Version™ in English) must appear at the end of each quotation.

Any use of these Scriptures other than those listed above is prohibited. For additional rights and permission for usage, such as the use of WBTC's text on a Web site, or for clarification of any of the above, please contact World Bible Translation Center in writing or by email at distribution@wbtc.com.

World Bible Translation Center
P.O. Box 820648
Fort Worth, Texas 76182, USA
Telephone: 1-817-595-1664
Toll-Free in US: 1-888-54-BIBLE
E-mail: info@wbtc.com

WBTC's web site – World Bible Translation Center's web site: <http://www.wbtc.org>

Order online – To order a copy of our texts online, go to: <http://www.wbtc.org>

Current license agreement – This license is subject to change without notice. The current license can be found at: <http://www.wbtc.org/downloads/biblelicense.htm>

Trouble viewing this file – If the text in this document does not display correctly, use Adobe Acrobat Reader 5.0 or higher. Download Adobe Acrobat Reader from:
<http://www.adobe.com/products/acrobat/readstep2.html>

Viewing Chinese or Korean PDFs – To view the Chinese or Korean PDFs, it may be necessary to download the Chinese Simplified or Korean font pack from Adobe. Download the font packs from:
<http://www.adobe.com/products/acrobat/acrasianfontpack.html>